



Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing

Jahrgang 21

Freitag, den 21. Oktober 2022

Nummer 42

Redaktionsschlussvorverlegung

Wegen des Feiertags **Allerheiligen** muss der Redaktionsschluss für die Ausgabe in Kalenderwoche 44 auf

Donnerstag, 27. Oktober 2022, 14.00 Uhr

vorverlegt werden.

Bitte reichen Sie spätestens bis zu diesem Termin Ihre Texte und Anzeigen bei der Annahmestelle ein.

Später eingehende Beiträge können leider nicht mehr berücksichtigt werden.

Die Redaktion



Wir gratulieren

Zum Geburtstag

in Neufinsing

Frau Elisabeth Mühlberger
Frau Hildegard Mpalampanis

75 Jahre
75 Jahre

Zur Geburt eines Kindes

Frau Sabrina Celeste und Herrn Francesco Augieri zur Geburt ihres Sohnes **Matteo**.



Aus dem Rathaus

Achtung Vereine!

Der Abgabetermin für die Vereinsveranstaltungen 2023 ist der **04.11.2022** (per E-Mail an foestl@finsing.de oder per Fax an 08121/9905-39). Zu unserer Vereinfachung bitten wir um Angabe der Termine mit dem jeweiligen **Wochentag**. Des Weiteren bitten wir hiermit ausdrücklich um **pünktliche Abgabe** der Termine bei der Gemeindeverwaltung bis zum oben angegebenen Termin! Die **Vereinsvertreter** treffen sich am **Mittwoch, den 16.11.2022** um 19:30 Uhr im Gasthaus Faltermaier in Eicherloh zur Besprechung.

Max Kressirer, 1. Bürgermeister

Bekanntmachung der Tagesordnung

Am **Montag, 24.10.2022**, um **19:20 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses in Neufinsing die **25. Sitzung des Bauausschusses** mit folgender Tagesordnung statt.

Öffentliche Tagesordnungspunkte

TOP Thema

1. Genehmigung der Niederschrift vom 19.09.2022
2. Baugesuche
- 2.1. Neubau eines Wohnhauses mit Einlieger u. 2 Doppelgaragen auf den Grundstücke Fl.Nrn. 2413 und 2413/2, neben Brennermühlstraße 97, Brennermühle
- 2.2. Einbau von zwei Zwerchgiebeln in den Bestand auf dem Grundstück Fl.Nr. 2877/1, Hasenweg 19, Neufinsing
3. Anfragen, Wünsche und Informationen

Gemeinde Finsing, 17.10.2022

Max Kressirer

1. Bürgermeister

Christbaum gesucht

Die Gemeinde Finsing sucht einen Christbaum für den Rathausplatz. Bei dem Baum sollte es sich um eine gerade und gleichmäßig gewachsene Fichte oder Tanne handeln, die zwischen 8 - 10 Meter groß ist.

Bitte melden Sie sich bis spätestens 07.11.2022 bei der Gemeinde Finsing, wenn Sie einen Baum kostenlos zur Verfügung stellen wollen. Teilen Sie uns dabei unbedingt Ihre Kontaktdaten sowie den Standort des Baumes mit. Es kommen lediglich Bäume im Gemeindegebiet der Gemeinde Finsing oder in einem Umkreis von maximal 5 km in Frage.

Ansprechpartner ist Herr Rothkopf (Tel. 08121/9905-33, rothkopf@finsing.de). Der Bauhof übernimmt das Fällen, transportiert den Baum ab und entfernt auf Wunsch auch den Wurzelstock im darauffolgenden Frühjahr.

Max Kressirer/1. Bürgermeister

Bekanntmachung der Tagesordnung

Am **Montag, 24.10.2022**, um **19:30 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses in Neufinsing die **26. öffentliche Sitzung des Gemeinderates** mit folgender Tagesordnung statt.

Fortsetzung Seite 2

Öffentliche Tagesordnungspunkte

TOP Thema

1. Genehmigung der Niederschrift vom 19.09.2022
2. Erlass einer Verordnung über das Anbringen von Anschlägen und Plakaten in der Gemeinde Finsing (Plakatierungsverordnung)
3. Entscheidung über die Abschaltung der Straßenbeleuchtung
4. Verkehrsregelung im ruhenden Verkehr; Beschilderung am Kirchenparkplatz Finsing
5. Antrag des Burschenvereins Neufinsing e.V. zum Aufstellen der Maibaumhütte auf dem Parkplatz Am Steinfeld 9
6. Gestattungen nach § 12 GastG
7. Anfragen, Wünsche und Informationen

Gemeinde Finsing, 17.10.2022

Max Kressirer

1. Bürgermeister

Brennholz zu verkaufen

Die Gemeinde Finsing verkauft das bei Baumpfleßmaßnahmen durch den Bauhof anfallende Brennholz. Das frisch geschnittene, unverarbeitete Holz in unterschiedlicher Länge und Dicke bieten wir zu folgenden Preisen an:

- Weiden / Pappeln – 35,00 € pro Ster
- Nadelholz – 50,00 € pro Ster
- Hartholz – 100,00 € pro Ster

Das Brennholz wird nur innerhalb des Gemeindegebietes veräußert. Bei einer Lieferung werden pro Ster noch 5,00 € pro Ster verrechnet. Ein Traktor mit Anhänger muss zufahren können und eine Fläche zum Abkippen muss vorhanden sein.

Interessenten melden sich bitte im Rathaus bei Herrn Rothkopf Tel. 08121/9905-33 oder per E-Mail: rothkopf@finsing.de. Es wird versucht, auf die gewünschten Mengenangaben einzugehen. Jedoch kann dies nicht garantiert werden, da das verfügbare Brennholz unter allen Interessenten gerecht aufgeteilt wird.

Gemeinde Finsing
Landkreis Erding



Stellenausschreibung

Die Gemeinde Finsing sucht zum 01.09.2023 einen Auszubildenden zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) Fachrichtung Kommunalverwaltung (VFA-K)

Es handelt sich um eine dreijährige duale Ausbildung. Die betriebliche Ausbildung im Rathaus wird ergänzt durch Unterricht an der Berufsschule für Rechts- und Verwaltungsberufe in München und an der Bayerischen Verwaltungsschule.

Wir erwarten:

- einen guten Realschulabschluss oder einen sehr guten qualifizierenden Mittelschulabschluss
- Gute Leistungen im Fach Deutsch
- Gutes schriftliches und mündliches Ausdrucksvermögen
- Freude und Offenheit im Umgang mit Menschen
- PC-Kenntnisse in MS Word, Excel und Outlook sind von Vorteil

Wir bieten Ihnen in unserem Dienstleistungsunternehmen einen attraktiven Ausbildungsplatz sowie leistungsgerechte Bezahlung.

Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Bewerbungsschreiben, Lebenslauf, Zeugnisse, Lichtbild usw.) bis

spätestens 28. Oktober 2022

an die Gemeinde Finsing, Rathausplatz 1, 85464 Neufinsing. Für weitere Auskünfte und Rückfragen steht Ihnen gerne Frau Leiß unter der Telefon-Nr. 08121/9905-34 (vorm.) oder Herr Kitel unter der Telefon-Nr. 08121/9905-31 zur Verfügung.

Max Kressirer, 1. Bürgermeister



Beratungsstelle für Senioren



Die meisten älteren Menschen wollen zu Hause bleiben, auch wenn sie auf Hilfe angewiesen sind.

Sie möchten wissen, wie Sie oder ihre Angehörigen Unterstützung und Hilfe bekommen:

- im Alter
- bei Krankheit und Behinderung
- bei Pflegebedürftigkeit

Unser Angebot umfasst:

- Beratung zu Leistungen der Pflegeversicherung
- Beratung und Information zu pflegerischen Versorgungsmöglichkeiten (auch im häuslichen Umfeld)
- Vermittlung von geeigneten Hilfen bei der Alltagsbewältigung
- Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen und Formularen
- Information zur Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung
- Längerfristige Begleitung durch „Betreutes Wohnen zu Hause“

Beratung ist mehr als Information! Ganz individuell helfen wir Ihnen, die bestmögliche Versorgungsform zu finden und die bürokratischen Hürden auf dem Weg dorthin zu überwinden. Die Beratung ist kostenfrei, erfolgt neutral, trägerübergreifend und unter Wahrung der Schweigepflicht.

Die nächsten Veranstaltungstermine:



Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Treffpunkt
Mo. 24.10.22	08:30 Uhr	Offenes Frühstück	Seniorenzentrum Neufinsing Cafeteria



Mo. 24.10.22	14:30 Uhr	Geistige Fitness	Seniorenzentrum Neufinsing Cafeteria
--------------	-----------	------------------	--------------------------------------

Seniorenzentrum Finsing

Sprechstunde nur mit telefonischer Voranmeldung jeden Mittwoch von 09.00 – 11.00 Uhr und nach Vereinbarung.

Mittagstisch im Seniorenzentrum Finsing

- Montag bis Freitag - schmackhaftes, ausgewogenes Essen
- Auswahl zwischen zwei verschiedenen Menüs (Menü 7,50 €)
- Alle Bürger der Gemeinde sind herzlich willkommen

In gemütlicher Atmosphäre und netter Gesellschaft können Sie Ihr Mittagessen genießen.

Information und Anmeldung unter:

08121 / 22061-21 und 08121/256256

E-Mail: bwzh-oberding@pfllegesterngmbh.de

Ihr Pfllegesternteam

DANKE FÜR ALLES

[sos-kinderdoerfer.de](https://www.sos-kinderdoerfer.de)



**SOS
KINDERDÖRFER
WELTWEIT**



Wichtige Rufnummern und Öffnungszeiten

Rathaus

Rathausplatz 1

08121-9905-0
 Fax 08121-9905-39
 E-Mail info@finsing.de
 mitteilungsblatt@finsing.de
 Montag bis Freitag 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr
 Donnerstag und 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Bücherei

Rathausplatz 1

08121-9905-36
 E-Mail: info@buecherei-finsing.de
 Dienstag 09.30 Uhr bis 11.30 Uhr
 und 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr
 Donnerstag 16.00 Uhr bis 19.00 Uhr
 Freitag 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr
 www.finsing.de
 www.eMedienBayern.de

Recyclinghof

Am Steinfeld 5

und Sperrmüllannahme

0,25 cbm = 5,00 €

0,50 cbm = 10,00 €

1,00 cbm = 20,00 €

4,00 €

Rest- oder Biomüllsack

März bis Oktober

Mittwoch 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr
 Samstag 09.00 Uhr bis 13.00 Uhr

November bis Februar

Mittwoch 16.00 Uhr bis 17.30 Uhr
 Samstag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Nachbarschaftshilfe Pfarrverband

Finsing/Gelting 0151/64622033
 oder Sprechstunde am letzten Donnerstag des Monats
 von 10.00 Uhr – 11.00 Uhr 08121-2206128
 im Seniorenzentrum Neufinsing, Münchner Str. 8
 Liste von **Babysitter** mit Diplom im Rathaus erhältlich
 Einwohnermeldeamt 08121-9905-21 oder 20

Pflegestern - Betreutes Wohnen zu Hause

Telefon 08122-9583420
 Fax 08122-9583425
 E-Mail bwzh-oberding@pflugesterngmbh.de
 www.pflugesterngmbh.de

Kreismülledeponie Isen

Baumgartner-Bogen 1, 84424 Isen 08083-1459
 Mo, Di, Do, Fr 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr
 u. 12.45 Uhr bis 16.30 Uhr
 Mittwoch 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr
 Samstag 08.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Ende des amtlichen Teils

Ihr Mitteilungsblatt:

viel mehr als nur ein „Blättchen“!



Kindergartennachrichten

Kinderland Neufinsing – Sankt Georg

Unsere „Waldfüchse“



Zum neuen Kiga-Jahr ist unser Kinderhaus um eine Kindergarten-Waldgruppe erweitert worden. Aktuell 7 Kinder gehören zu den „Waldfüchsen“, die sich täglich in der Natur aufhalten. Dies erfordert ein hohes Maß an gegenseitiger Unterstützung auf natürlichem Weg: Sich gegenseitig den Hügel hoch helfen, mit vereinten Kräften Stämme heranschaffen um ein Lager zu bauen usw. braucht Partner*innen und Hilfe vom Anderen in einem selbstverständlichen Zusammenhang.

Die kleinere Gruppengröße und die täglichen Rituale in unserem Waldkindergarten wie z.B. gemeinsamer Morgen- und Abschlusskreis mit Liedern wie „Hallo, schön dass ihr da seid“ oder „Hörst du die Regenwürmer husten?“, gemeinsames Frühstück, „Kinderkonferenzen“ usw. fördern den Gemeinschaftssinn.

Im Waldkindergarten werden die Kinder täglich mit der Natur konfrontiert: Gelände, Naturmaterial, Klima... Kochen mit Gräsern, Blättern und Stöcken, Sammeln von Kastanien und Mais oder Riech- und Geschmacksübungen mit verschiedenen Nüssen, Obst- und Gemüsesorten.

Das lässt die Kinder sich spüren und ab und zu an ihre Grenzen kommen. Nur wenn ich mich selbst spüre und wahrnehme, kann ich auch die anderen wahrnehmen. Diese Grundvoraussetzung für soziales Verhalten und Lernen fördert der Wald auf ganz natürliche Weise.

Katja Kordowske
 Sprach-Kita Fachkraft

Kinderland Eicherloh Am Park

Geschenk mit Herz – Kinderland Eicherloh ist Sammelstelle



Die Initiative „Geschenk mit Herz“ der bayerischen Hilfsorganisation humedica e.V. in Zusammenarbeit mit Sternstunden e.V. und Bayern2

sammelt Weihnachtspäckchen für Kinder in Not und lässt bereits seit 2003 Kinderherzen höher schlagen.

Das Kinderland Eicherloh hat sich entschieden, mit den Kindern in der Einrichtung nicht nur eigene Päckchen zu packen, sondern auch als Sammelstelle zu fungieren. Wer gerne ein Packerl zusammenstellen möchte, findet nähere Informationen dazu unter www.geschenk-mit-herz.de. Von **Montag bis Freitag von 08.00 Uhr bis 15.30 Uhr** können die Päckchen im Kinderland Eicherloh – Am Park, Überreinerweg 5 abgegeben werden. **Letzter Abgabetermin ist Montag, der 14. November 2022.** Besucher werden gebeten eine Maske zu tragen.

Simone Klein
 Kinderland PLUS gGmbH



Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Müllumladestation Isen

Eintägige Schließung am 20.10.2022

Aufgrund notwendiger Installationsarbeiten an der Müllumladehalle in Isen ist die gesamte Müllumladestation inkl. Recyclinghof Isen **am Donnerstag, 20.10.2022** für öffentliche Anlieferungen **geschlossen**.

Ab dem 21.10.2022 kann wieder zu den regulären Öffnungszeiten das gewohnte Entsorgungsangebot des Landkreises genutzt werden.

Die Abfallwirtschaft des Landkreis Erding bittet um Ihr Verständnis für die eintägige Schließung und steht für Rückfragen unter Tel. 08122/58-1550 oder abfall@lra-ed.de gerne zur Verfügung.

Wohnraum für Flüchtlinge

Da der Flüchtlingsstrom derzeit wieder zunimmt, sucht das Landratsamt Erding dringend Wohnraum. Wer geeignete Räumlichkeiten anbieten kann, soll sich beim Landratsamt Erding melden.

Landratsamt Erding

Anmeldung für die Sperrmüllabholung 2022

Bitte beachten Sie hierzu die Meldefristen und das nur eine Abholung pro Jahr und Haushalt erfolgen kann.

Bei Überschreitung der Freimenge von 2 m³ je Haushalt, werden bei Abholung 20 € pro weiterem angefangenen halben Kubikmeter berechnet.

Die Anmeldung muss schriftlich erfolgen.

Eine Meldekarte befindet sich in der Abfallfibel.

Meldekarten sind auch in der Gemeindeverwaltung (Einwohnermeldewesen) und im Landratsamt Erding erhältlich **und unter** <https://www.landkreis-erding.de/sperrmuell>.

Die gebündelten Aufträge werden dann ans Landratsamt Erding weitergegeben.

Rückfragen zur Sperrmüllabholung unter Tel. 08122/58-1550.

Meldefristen für das Jahr 2022

28.10.2022 Herbstabholung

Münchner Ferienpass

Für die Schulferien 2022/2023 ist der Münchner Ferienpass in unserer Gemeinde wieder zu erwerben.

Er ist gültig bis einschl. der Sommerferien 2023.

Für Kinder und Jugendliche von sechs Jahren bis einschließlich 14 Jahre kostet der Pass 14 Euro. **Die kostenlose MVV-Be-nutzung gilt aber nur in den Sommerferien 2023.** Für Jugendliche ab 15 Jahren bis einschließlich 17 Jahre gibt es den Ferienpass für 10 Euro, jedoch ohne MVV-Nutzung. Mit dem U-21-Angebot können sie jedoch die Hälfte der Fahrtkosten sparen. Für den Ferienpass ist unbedingt ein Foto erforderlich. Dieses muss zur Verkaufsstelle mitgebracht und dort abgestempelt werden. Das Infoheft mit aktuellen Angeboten gibt es automatisch beim Kauf des Ferienpasses. Es gilt bis einschließlich der Sommerferien. Den Ferienpass erhalten sie das ganze Jahr über in unserer Gemeinde.

Achtung:

Neu für den Ferienpass 2022/2023:

Jugendliche, welche in den Sommerferien 2023 15 Jahre alt werden, erhalten den Ferienpass für 14,00 Euro und haben ebenfalls die Berechtigung zur Nutzung der öffentlichen Verkehrsmittel im gesamten MVV-Tarifgebiet in den kompletten Sommerferien 2023.

Kostenfreie Angebote: High-Sky München, Rathausturm, Airport-Tour, Alter Peter, Bayerischer Rundfunk, Bay. Staatsoper, Laufwasserkraftwerk Isarwerk 2, Olympiastadion, Olympiaturm, Polizeireiter- und -hundestaffel, Schlösser, Gärten und Museen, SoccArena, Tierpark 2x, Volkssternwarte, Spielzeugtausch u. v.m.

Ermäßigte Angebote: Bavaria Filmstadt, Filmtrickstudio, Quad-Spaß und Verkehrstraining, Segeln am Starnberger See, Töpfern, Schatzsuche im Museum, Erste-Hilfe-Kurs, Fechten, In-linekurse, Kochkurse, Kletterwald, Freizeit Baggerpark, Reiten, Stadtrundfahrt mit der Tram, Tauchen, u.v.m.

Außerdem gibt es fünfmal kostenfreien Eintritt in die Hallenbäder und in das Dante-Winter-Warmfreibad (M-Bäder) und in den Pfingst- und Sommerferien beliebig oft freien Eintritt in die städtischen Freibäder (M-Bäder). Einmal gibt es kostenfreien Eintritt in das Prinzregentenstadion (Eislauf). Auch für Regentage gibt es interessante Angebote u. a. im Deutschen Museum, Kinder- und Jugendmuseum oder im Museum für Mensch und Natur.

Informationen über den Münchner Ferienpass gibt es bei den Verkaufsstellen oder im Landratsamt Erding, Fachbereich Jugend und Familie, Kommunale Jugendarbeit, Telefon 08122/58-1393 (Mo bis Do) oder per E-Mail koja@lra-ed.de.

Der Münchner Ferienpass kann auch bequem online bestellt und bezahlt werden – www.muenchen.de/ferienpass

Deutsche Bahn

MVV, Bahnland Bayern, S-Bahn München

Sperrung Stammstrecke 21. – 24.10.22

wegen Instandhaltungsmaßnahmen wird die S-Bahn Stammstrecke zwischen Ostbahnhof und Pasing komplett gesperrt. Zusätzlich finden Arbeiten für das neue elektronische Stellwerk Ostbahnhof statt. Hierzu werden auch am Ostbahnhof alle S-Bahngleise -Gleis 1-5- gesperrt.

Dauer der Arbeiten von Freitag, 21.10. ca. 22.30 Uhr durchgehend bis Montag, 24.10.2022 ca. 4.40 Uhr.

Bauarbeiten S 2 Ost, 24. – 26.10.2022 Ostbahnhof-Erding

wegen Gleisbauarbeiten auf der S 2 bei Heimstetten, kommt es von Montag, 24. Oktober (ab 16:50 Uhr) bis Mittwoch, 26. Oktober 2022 (bis 1:15 Uhr) zwischen Markt Schwaben und Ostbahnhof zu Fahrplanänderungen/Zugausfällen mit Schienenersatzverkehr. Zwischen Markt Schwaben und Riem fährt die S-Bahn nur im 60-Minuten Takt, die Züge von Erding fahren bis Riem normal, dann ohne Halt zum Ostbahnhof Gleis 7 bis 13 und enden dort. Gegenrichtung gilt sinngemäß. Richtung München erhalten die Züge 20 Minuten Verspätung.

Weitere Infos erhalten Sie unter 089 20 35 5-000 (Ortstarif) und unter www.s-bahn-muenchen.de/baustellen oder melden Sie sich für den kostenlosen E-Mail-Newsletter an:

www.s-bahn-muenchen.de/streckenagent

Impressum

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing

Das Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing erscheint wöchentlich jeweils freitags.

- Herausgeber, Druck und Verlag:
LINUS WITTICH Medien KG,
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Finsing Max Kressirer,
Rathausplatz 1, 85464 Finsing
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG,
- Jährlicher Bezugspreis: 12,00 € - nur im Abonnement über die Gemeindeverwaltung zu beziehen
- Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.





Vereine und Verbände

Männergesangverein Lyra Finsing

*Endlich weiß ich, was den Menschen vom Tier unterscheidet:
Geldsorgen.*

Jules Renard

Beim Singen denkt man nicht an die Sorgen.

Am Donnerstag, den 20. Oktober proben wir ab 19.30 Uhr im Burschenstüberl für die Jahrtagsfeier der Lyra am 20. November.

Konrad Buchmann

RV Finsinger Au e.V.

Gaudirallye

Am Sonntag, den 9. Oktober 22 veranstaltete der Reitverein Finsinger Au e.V. nach zwölf Jahren wieder eine Gaudirallye am Reitstall Selmair.

Ab 9 Uhr starteten die ersten Teilnehmer mit einigen Geschicklichkeitsaufgaben in der Reithalle, um zu testen wie gut Pferd und Reiter zusammenarbeiten. Vorab wurde von den Richtern abgefragt wie gut sich die Zweibeiner mit ihren vierbeinigen Partnern auskennen. In der Halle ging es dann mit dem praktischen Teil weiter, wie einen großen Ball mit Besen im Polostyle durchs Tor zuschießen, einzelne Schwimmmudeln so schnell wie möglich von A nach B bringen, einen Eierlauf im Leichtraben zu absolvieren und zu guter Letzt durften die Pferde nach Äpfeln tauchen, während der Reiter einen Schaumkuss ohne Hände essen musste.



Auch für die Kinder und geführten Pferde gab es auf dem Reitplatz extra Aufgaben zu bewältigen. Kinder durften gegeneinander puzzeln, mit einem Wasserglas Slalom laufen, mit dem Besen den Ball ins Tor schießen, Tennisbälle in Töpfchen werfen und am Ende gab es, genau wie für die Reiter, die Äpfel/Schaumkuss Aufgabe.

Im Anschluss entließen wir gruppenweise Reiter und geführte Pferde ins Gelände. Hier hieß es Augen auf, denn es waren einige Fragen zum Gelände und der Natur zu beantworten. Bepackt mit einer kleinen Stärkung und Streckenkarte mussten wichtige Wegpunkte eingezeichnet, Rätsel gelöst und Fragen beantwortet werden.

Auf der ca. 15 km langen Strecke der Reiter, ins Finsinger Moos über Lausbach, Neuching und an der FTO entlang, waren die Gruppen ca. 2 – 3 Stunden unterwegs. Auf der Strecke warteten einige Herausforderungen auf sie. Eine Unterführung, Straßenbrücken, teils mit schmalen Übergang, mussten bewältigt werden und dabei sollten sie auch immer die Aufgaben im Hinterkopf behalten.

Die Strecke für die Führgruppen war mit ca. 5,5 km etwas kürzer bemessen, dass wir sie nach ca. 1½h wieder am Hof zurück begrüßen durften. Auch hier waren alle gefragt die Augen offen zu halten und ein paar Rätsel zu lösen.

Insgesamt hatten wir 57 Pferde im Gelände unterwegs.

Auf die gut gelaunten, aber vom stärker werdenden Wind etwas zerzausten Rückkehrer warteten die fleißigen Helfer des Reitvereins mit heißem Kaffee, Kuchen, Leberkäse und Getränken. An den aufgestellten Biertischen wurden in aller Ruhe noch die Fragen final beantwortet, bevor es dann wieder zurück nach Hause ging.

Die Ergebnisse werden im Nachhinein ausgewertet und die Schleifen per Post versendet.

Wir bedanken uns bei allen Teilnehmern, Helfern und Gästen und freuen uns auf eine Wiederholung.

Eröffnung der 8. Winterschwimm-Saison!

Wir laden wieder ein zur diesjährigen Winterschwimm-Saison. Start ist am Sonntag, 30.10.2022 um 17.00 Uhr am Finsinger Weiher an der Wasserwachtshütte.

Die weiteren Treffen finden dann jeden Sonntag um die gleiche Zeit statt. Winterschwimmen ist ein toller Sport und stärkt das Immunsystem.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Kommt einfach vorbei! Nähere Auskunft erteilt Robert Schönhofen unter 0172/9295566.

Fischereiverein Finsing Schafkopfturnier

Am 29.10.2022 findet wieder unser Schafkopfturnier im Gasthaus Faltermaier, Torfstraße 10 in Eicherloh statt.

Gespielt wird in 2 Runden à 32 Spielen.

Solo, Wenz, Farbwenz und Rufspiel.

1. Preis 500 €

2. Preis 250 €

3. Preis 125 €

sowie Fisch-, Fleisch- und Sachpreise

Startgebühr: 15 €

Einlass: 17:30 Uhr

Beginn: 19:00 Uhr

Auf Euer Kommen freut sich der Fischereiverein Finsing

Jugendraum Neufinsing

Herzliche Einladung zum Halloween-Treff am Freitag, 28.10. ab 17 Uhr bis 21 Uhr.

Wir freuen uns auf euch!

Euer Team vom Jugendraum

jugendraumneufinsing@gmail.com

JFG Speichersee 04 e.V.

Spielergebnisse

vom 07.10.22 – 09.10.22

U16 JFG Speichersee – TSV Isen

1:3

U14 JFG Speichersee – TSV Erding

8:1

U12 JFG Speichersee 1 – FC Moosinning

2:2

JFG Speichersee 2 – FC Forstern 2

4:1

RW Klettham 2 – JFG Speichersee 3

7:0

Spielvorschau

U14	FC Moosinning – JFG Speichersee	21.10.22, 18.00 Uhr
U12	SV Hörlkofen – JFG Speichersee 1	21.10.22, 18.30 Uhr
	JFG Speichersee 3 – TSV St. Wolfgang	22.10.22, 11.00 Uhr in Neuching

Viele Jahrzehnte Leben!

Zig-Tausend gelebte Tage. Was ist in dieser Zeit alles passiert? In der Familie, in der Welt? Welche Musik weckt Erinnerungen, welche Mode war besonders schön und was hat am besten geschmeckt? Senioren sind spannend.

Können Sie sich vorstellen, sich darauf einzulassen? Eine Stunde pro Woche Abwechslung in Ihren Alltag und den unserer älteren Mitbürger oder Mitbürgerinnen bringen? Dann freuen wir uns, Sie kennen zu lernen.

Mit unseren Senioren haben Sie vielseitige Beschäftigungsmöglichkeiten:

- Spaziergänge und Ausflüge
- Gesellschafts- und Kartenspiele
- kreative Gestaltung
- Fahrdienste
- Vorlesen
- Gesprächskreise
- kleine Wünsche erfüllen
- ... und alles, was Ihnen selbst einfällt

Wer sind wir?

Das Seniorennetzwerk Finsing mit Beratungsstelle für Senioren, Nachbarschaftshilfe, Seniorenreferentin und Seniorenbeauftragte.

Wir sind Ihre Ansprechpartner für Ihre Ehrenamtliche Tätigkeit und unterstützen Sie.

Beratungsstelle für Senioren, Pflegestern Seniorenservice gGmbH

Gudrun Endlicher-Döllel Tel. 08121/22061 21 und

Renate Maucher Tel. 08121/256 256, Sprechzeiten Mo, Mi, Do,

Fr. von 9-12 Uhr, bwzh-finsing@pflegesterngmbh.de

Nachbarschaftshilfe: Marianne Strobel Tel. 08121/82395 oder 0151/64622033, strobelma@gmx.de

Seniorenreferentin Gertrud Eichinger, 08121/973639,

info@gertrud-eichinger.de

Seniorenbeauftragte Fuß Elisabeth,

08121/80740, fusselisabeth@t-online.de

KULTURVEREIN JAGDHAUS MAXLRUH EICHERLOH E.V.

Liebe Kinder,

wir laden euch herzlich ein zum **Herbstbasteln in unserer Kinderwerkstatt.**

Am Samstag, 22. Oktober 2022 von 14.30 Uhr bis 16.30 Uhr.

An diesem Tag möchten wir mit Euch schöne Herbstbilder und Türkränze aus Naturmaterialien gestalten. Gerne dürft ihr gesammelte Kastanien, Blätter und sonstige Herbstschätze zum Verbasteln mitbringen.

Für Kinder zwischen 5 und 10 Jahren

Anmeldung bei

Tanja, 0173-3701939 und

Bärbel, 0170-1266493.

Wir freuen uns auf einen fröhlichen Nachmittag mit Euch!

Tanja Spies und Bärbel Lehmer

Aus der Kinderwerkstatt

Schauen Sie mal rein!

Info unter: www.jagdhaus-maxlrueh.de

Trachtenverein „Goldachtaler“ Eicherloh e. V.

Liebe Trachtler/innen, liebe Trachtenjugend,

wir laden euch herzlich zu unserer diesjährigen Generalversammlung am Freitag, 21. Okt. 2022, ab 19.30 Uhr, im Bürgerhaus Eicherloh ein.

Wir freuen uns auf Euer Kommen.

Die Vorstandschaft



Kirchliche Nachrichten

Pfarrverband Gelting-Finsing

Pfarrbüro Finsing: Tel.: 08121-81497

Pfarrbüro Gelting: Tel.: 08121-81469

E-mail: pv-gelting-finsing@ebmuc.de

Sonntag, 23.10., 30. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Sammlung für Weltmission

08:30 Gelting Gottesdienst

StiGo f. +Balthasar Wachinger

A f. +Eltern Josef und Maria Forchhammer

10:00 Finsing Pfarrgottesdienst

JA f. +Ehemann, Vater und Opa Franz Sellmeir

A f. +Eltern Therese und Hans Burgmair und Bruder Hans

11:15 Finsing Tauffeier

19:00 Finsing Rosenkranz

Montag, 24.10., Hl. Antonius Maria Claret, Bischof, Ordensgründer

18:30 Finsing Oktoberrosenkranz

19:00 Finsing Gottesdienst

A f. +Schwiegereltern Katharina und Erhard Huber

A f. +Ehemann und Vater Erhard Huber

A f. +Eltern Inge und Josef Höschl

A f. +Sohn Rudi

A f. beiders +Eltern

A f. +Freundin Jutta Schenk

Mittwoch, 26.10., Mittwoch der 30. Woche im Jahreskreis

18:30 Gelting Oktoberrosenkranz

19:00 Gelting Gottesdienst

Samstag, 29.10., Samstag der 30. Woche im Jahreskreis

14:00 Pliening Tauffeier

19:00 Gelting Rosenkranz

19:00 Finsing Vorabendgottesdienst

A f. +Eltern Maria und Hans Ederer

A f. +Geschwister Marianne Vilgertshofer und Josef Ederer

A f. +Ehefrau und Mutter Philomena Krzizok

Sonntag, 30.10., 31. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Sammlung für unsere Kirchen

08:30 Finsing Gottesdienst

A f. +Brüder Sylvester und Hans Hartl

A f. +Mutter Magdalena Huber (Schoßl)

10:00 Gelting Pfarrgottesdienst

JA f. +Ehemann und Vater Josef Eicher

A f. + Eltern und Geschwister (Aloisia Eicher)

A f. +Schwiegermutter Rosalie Eicher

JA f. +Sohn, Bruder und Vater Klaus Malec

A f. +Ehemann und Vater Peter Malec

13:00 Finsing Rosenkranz

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Markt Schwaben

Homepage: www.marktschwaben-evangelisch.de

Telefon: 08121-40040, Fax: 08121-46945

e-mail: pfarramt@marktschwaben-evangelisch.de

Anschriften

Evang.-Luth. Pfarramt, Martin-Luther-Str. 22,

85570 Markt Schwaben, Tel 08121/40040, Fax 46945

Pfarrer Fuchs – Tel.: 0 81 21/ 250 70 45

Büro: Mo, Di, Mi, Fr 9 - 12 Uhr (Susanne Kleinheins)

Gottesdienste

Sonntag, 23.10., 19. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst

19.00 Uhr Ökum. Taizé-Gebet in der Pfarrkirche St. Margaret

Veranstaltungen

Freitag, 21.10.

19.00 Uhr Jugendkino - Eintritt 2 Euro.

Getränke und Popcorn sind frei.

Samstag, 22.10.

19.30 Uhr Serenata de Guitarra Clásica 2022 - Alfred Schillmeier, der klassische Gitarrist, spielt groove und unverwechselbare Gitarrenmusik inspiriert auch durch Musik aus Argentinien und Brasilien. Der Eintritt ist frei.

Sonntag, 23.10., 19. Sonntag nach Trinitatis

14.00 Uhr Vortreffen Israel-Palästina-Reise 2023 mit Vortrag Johannes Zang - Begegnungen im Heiligen Land

Montag, 24.10.

14.00 Uhr Krabbelgruppe

Donnerstag, 27.10.

09.30 Uhr Krabbelgruppe

Freitag, 28.10.

15.30 Uhr Kinderkino - Eintritt 1 Euro. Popcorn und Getränke sind frei.



Bereitschaftsdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
Anonyme Alkoholiker	jeden Mi. von 19.00 – 21.00 Uhr
	Treffen in Erding, Dr.-Henkel-Str. 10
Arche München (Selbstmordverhütung)	089-334041
Frauennotruf – Frauenhaus	08081-1738
Giftnotruf im Klinikum Rechts der Isar	089-19240
Krisendienst Psychiatrie -Wohnortnahe Hilfe in seelischer Not	

täglich von 9 bis 24 Uhr	0800-6553000
Malteser Mahlzeitendienst (Ortstarif)	01801-302010
Nachbarschaftshilfe Finsing/Gelting	0151/64622033
Notruf; Rettungsdienst, Feuerwehr	112
Polizei	110
Polizeiinspektion Erding	08122-968-0
Stromversorgung E.ON Bayern (Störstelle)	0941-28003366
Telefonseelsorge evangelisch	0800-1110111
Telefonseelsorge katholisch	0800-1110222
Tierschutzverein Landkreis Erding	08122-9597500
Tourismus Region Erding e.V.	08122-558488
VE München Ost (Notdienst Abwasser)	0175-2617697
Wasserversorgung Finsing Rufbereitschaft	
während der üblichen Rathaus-Öffnungszeiten	08121-9905-0
außerhalb die kostenfreie Notfallnummer	0800-66677246
Wasserzweckverband Moosrain	
für Eicherloh (Störstelle)	0700 MOOSRAIN
oder	0700 66677246
Weißer Ring (für Kriminalitätsoffer)	116 006

Zahnärztlicher Notfalldienst

22. und 23.10.

Dr. Christiane Schneider
Am Rätchenbach 28, 85435 Erding
08122 / 993996

Weitere Zahnärzte unter: www.notdienst-zahn.de
Behandlungszeit: Sa./So. von 10 – 12 Uhr und 18 – 19 Uhr.
In der übrigen Zeit ist der dienstbereite Zahnarzt für unaufschiebbare Fälle telefonisch zu erreichen.

Aktuelle Notdiensttermine unter: www.kzvb.de

Apothekendienst

Freitag, 21.10.2022

Apotheke am Forsthaus, Anzing,
Högerstr. 20, Tel. 08121/1441

Samstag, 22.10.2022

Schloss-Apotheke, Markt Schwaben,
Erdinger Str. 7, Tel. 08121/5677

Sonntag, 23.10.2022

St. Ulrich-Apotheke, Pliening,
Münchener Str. 3, Tel. 08121/81145

Montag, 24.10.2022

St. Margareten-Apotheke OHG, Markt Schwaben,
Alte Bräuhausgasse 1, Tel. 08121/3459

Dienstag, 25.10.2022

St. Georg-Apotheke, Poing,
Bahnhofstr. 2, Tel. 08121/99060

Mittwoch, 26.10.2022

Falken-Apotheke, Markt Schwaben,
Bahnhofstr. 15, Tel. 08121/3410

Donnerstag, 27.10.2022

Rathaus-Apotheke, Finsing,
Münchner Str. 6, Tel. 08121/71324

Freitag, 28.10.2022

Herz-Apotheke im City Center, Poing,
Alte-Gruber-Str. 2-6, Tel. 08121/976776

WM-SPIELPLAN MIT IHRER WERBUNG



Komplettpreise

Inklusive Layout, Druck,
Versand und MwSt.

1.000
Pocketplanner
mit 16 Seiten
179 €



LW-FLYERDRUCK.DE

Kontaktieren Sie uns:

☎ 09191 72 32 88

🌐 www.LW-flyerdruck.de

✉ info@LW-flyerdruck.de

📍 Peter-Henlein-Straße 1
91301 Forchheim

Die  **Baumexperten**

www.die-baumexperten.de
 Gartenpflege ✓ **Schnell**
 Wurzelstockfräsen ✓ **Zuverlässig**
 Problemfällung ✓ **Preiswert**
 Fa. Hans Lachner Tel. 089 900 59 770

 **Festl & Kinshofer** 

▶ Heizöl schwefelarm / ecotherm ▶ Lagerhaus Poing
 ▶ Diesel ▶ Heintierbedarf
 ▶ Gartenmarkt

Am Marktsonntag, 23.10. geöffnet !!!

NEUFARNER STRASSE 8 | 85586 POING | TELEFON: 08121 / 82300

Es ist genug für alle da
 ... wenn wir miteinander teilen.

Teilen Sie mit!

 Foto: Ch. Krackhardt

Konto 500 500 500
 Postbank Köln
 BLZ 370 100 50
 www.brot-fuer-die-welt.de

Brot für die Welt

 **LINUS WITTICH**
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Carmen Engel

Ihr Verkaufssinnendienst

Wie kann ich Ihnen helfen?
Tel.: 09191 723260
 Fax. 09191 723242
 c.engel@wittich-forchheim.de
 www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

 **Alexandra Strasser-Lauschke**
 Rechtsanwältin

Rosenstraße 1c | 85586 Poing
 Telefon: 08121-25 367 54
 Telefax: 08121-25 367 55
 E-Mail: sl@strasser-lauschke.de
 www.strasser-lauschke.de
 Flexible Besprechungstermine

➤ Arbeitsrecht
 ➤ Familienrecht
 ➤ Erbrecht
 ➤ Mietrecht
 ➤ Verkehrsrecht

Ostafrika von Hunger bedroht

In Ostafrika bedroht die schwerste Dürre seit Jahrzehnten das Leben von Millionen Menschen. In Äthiopien und Kenia tut ChildFund alles, um die Not der Menschen zu lindern.

Bitte helfen Sie uns dabei, jetzt Leben zu retten. Jede Spende zählt!

www.childfund.de/duerre-afrika

Jetzt spenden!
 Spendenkonto: Bank für Sozialwirtschaft
 IBAN: DE59 6012 0500 0007 7800 06
 BIC: BFSWDE33STG

 **Kinderhilfswerk ChildFund Deutschland**

 **BREITENBACHER HOF**
 Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
 Breitenbachstraße 18
 72178 Waldachtal-Lützenhardt
 Nördlicher Schwarzwald
 Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0
 Fax 0 74 43 / 96 62 60

Zum farbenprächtigen Herbst in den Schwarzwald sicher, herzlich und einfach gut!

Wochenpauschale Halbpension
 7 Übernachtungen mit Halbpension,
 5 x Menüwahl aus 3 Gerichten
 1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x kaltes Vesper
 p. P. **ab € 514,-**

Wochenpauschale garni
 7 Nächte nur mit Frühstück p. P. **ab € 420,-**

Die kleine Auszeit
 von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
 2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
 1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller
 1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein
 2 Nächte p. P. **ab € 205,-**

Schwarzwaldversucherle
 von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
 4 oder 5 Nächte mit Halbpension p. P. **ab € 306,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage www.hotel-breitenbacher-hof.de oder fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbuffet abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbuffett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Wir freuen uns auf Sie!